



## State of Palestine

### مشروع نقاط التزويد للمياه في محافظة جنين ومحافظة رام الله / الضفة الغربية

إبداء إهتمام

## PWA/AFD/2019/035EOI-CTD

حصلت سلطة المياه الفلسطينية على منحة من وكالة التنمية الفرنسية وسيتم تمويل هذا العطاء من خلال هذه المنحة من اجل تنفيذ مشروع نقاط التزويد بالمياه في محافظة جنين ومحافظة رام الله / الضفة الغربية

يهدف المشروع الى تطوير وتحسين النظامين الاقليميين : شمال جنين والشمال الغربي في رام الله (منطقة عابود) وذلك من اجل :

- 1- تزويد نظام مياه امن ومعتمد وكافي بامكانيات تخزينية من اجل المساعدة في تغطية النقص في شبكات المياه في المناطق التي تعاني من الشبكات القديمة والمهترئة.
- 2- تنفيذ انظمة المياه الاقليمية الكامل من اجل تحسين ادارة توزيع المياه في المنطقتين المذكورتين

تفاصيل النظامين كالتالي:

- مناطق شمال غرب رام الله: هذا المشروع يقع في منطقة الشمال الغربي لمحافظة رام الله وتشمل مناطق بني زيد، النبي صالح،قراوة بني زيد،كفر عين ، دير السودان، عجول ،عطارة، بيرزيت، بني زيد الشرقية، دير ابو مشعل، عابود، أم صفا، دير ندهام وروابي، سلفيت، كفر الديك، ياسوف، بروقين، اسكاكا، عمورية، و اللين الشرقية. سيتم انشاء نقطة تزويد جديدة مع شركة مكروت لتزويد المنطقة بما يقارب 25000 كوب/اليوم. هذا المشروع سوف يشمل انشاء خطوط مياه بطول 45 كم تقريبا وفي اقطار مختلفة تتراوح بين 100 ملم-600 ملم، انشاء خزائنين للتوازن وخزان رئيسي بالاضافة الى انشاء خمس محطات ضخ .
- منطقة جنين: هذا المشروع يقع في الجزء الشمالي للضفة الغربية(محافظة جنين) تشمل مدينة جنين، مخيم جنين، منطقة جنين الصناعية، بيت قاد، دير ابو ضعيف، فقوعة، جليون، دير غزالة، عرانة، عربونة، وادي الضب، برقين، الجملة، قباطية و الشهداء. سوف يتم تزويد هذه المنطقة من خلال نقطتي ربط (استلام المياه من الجانب الاسرائيلي) من الجملة وسالم بكمية اجمالية 15000 كوب/اليوم تقريبا. هذا المشروع سوف يشمل انشاء خطوط ناقلة وشبكات توزيع بطول 25 كم تقريبا واقطار مختلفة تتراوح من 200 ملم-600 ملم، انشاء خزان رئيسي وثلاث محطات ضخ.

الخدمات الاستشارية يجب ان تشمل البنود الاتية:

- في رام الله، التصميم التفصيلي تم تنفيذه ولكن هناك بعض التغييرات في اطار المشروع طلبت من قبل سلطة المياه الفلسطينية. يجب على الاستشاري ان يدقق ويعدل هذه الملفات وتشمل التغييرات على اطار المشروع. يجب على الاستشاري ايضا ان يراجع، يحدد ويحسن دراسة الاثر البيئي والاجتماعي وتجهيز ملفات العطاء للانشاء ومساعدة سلطة المياه الفلسطينية خلال فترة العطاء.
- في مشروع جنين، دراسات التصميم بدأت ولكن لسوء الحظ توقفت على 30% من خطة العمل يجب على الاستشاري ان يدرك الدراسات التي يحتاجها كالتصميم الاولي والتصميم النهائي وتقييم الاثر البيئي والاجتماعي وملفات العطاء.
- لكلا المشروعين، مشروع رام الله وجنين يجب على الاستشاري ان يتحمل مسؤولية الاشراف على الاعمال

مهام الاستشاري يجب ان تفصل الى ثلاثة أجزاء:

- المرحلة الاولى- الجزء المؤكد:  
في منطقة رام الله: مراجعة، تحديث وتجهيز التصميم النهائي وملفات العطاء ومساعدة سلطة المياه الفلسطينية خلال فترة العطاء تحديث واكمال تقييمات الاثر البيئي والاجتماعي  
في منطقة جنين: التصميم الاولي و مخططات مساحية اضافية جيوتقنية وتوبوغرافية، وتصماميم نهائية، وتجهيز وانهاء تقرير تقييم الاثر البيئي والاجتماعي وملفات العطاء

- المرحلة الثانية- الجزء الاختياري الاول:  
الاشراف على الاعمال في منطقة رام الله ومساعدة سلطة المياه الفلسطينية خلال فترة العطاء في جنين.

- المرحلة الثالثة-الجزء الاختياري الثاني:  
الاشراف على الاعمال في مشروع جنين

تدعو سلطة المياه الفلسطينية المتقدمين لإظهار رغبتهم في تقديم الخدمات المذكورة أعلاه

طلب الاهتمام مفتوح للشركات الاستشارية

الشروط الاجبارية لتمويل وكالة التنمية الفرنسية في البد الفرعي 1.3 في " Procurement Guidelines for AFD-Financed Contracts in Foreign Countries"، متوفر اونلاين على موقع وكالة التنمية الفرنسية <http://www.afd.fr>

يجب على صاحب الطلب ان يقدم من طلب واحد من خلال الاسم او عضو في شركة ائتلاف. اذا كان صاحب الطلب (تشمل عضو في شركة ائتلاف) تقدم او شارك في اكثر من طلب , تعتبر هذه الطلبات مرفوضة. يجوز لاكثر من استشاري فرعي ان يشارك في طلبات عديدة

اذا كان صاحب الطلب هو شركة ائتلاف، يجب ان يكون ابداء الاهتمام كالتالي:

- نسخة من عقد شركة الائتلاف يشمل جميع الاعضاء المشاركين

أو

- رسالة ابداء اهتمام لتنفيذ اتفاقية شركة الائتلاف موقعة من جميع الاطراف مع بعض مع نسخة عرض الاتفاق

في حالة نقص اي ملف من هذه الملفات الاعضاء الاخرين يتم اعتبارها كاستشاريين فرعيين

الخبرات والمؤهلات للاستشاريين الفرعيين لن يتم اخذها بعين الاخبار في عملية تقييم الطلبات

يجب على اصحاب الطلب المهتمين ان يقدمو معلومات تثبت انهم مؤهلين وذات خبرات مسبقة لتنفيذ هذه الخدمات. من اجل تحقيق هذه الهدف، يجب تقديم الوثائق المثبتة لمشاريع حديثة او مشابهة. لهذا الغرض ، يجب تقديم أدلة موثقة على الخدمات الحديثة والمماثلة. يقتصر عدد التجارب المماثلة المقدمة في التعبير عن الاهتمام تمامًا على 10 تجارب (لمستشار فردي أو من خلال الإئتلاف). ما قبل 10 سنوات ، لن يتم تحليل الخبرات الإضافية المقدمة.

تحديد الخبرات المشابهة بناء على كل من:

- حجم العقود
- نوعية الخدمات " دراسات فنية مفصلة" "دراسة تصميم" "دراسة تقييم الاثر البيئي والاجتماعي" "اشراف العمل(الكتاب الاحمر والاخضر)"
- مجالات الخبرات الفنية "مشروع مياه"، "نظام المائي المتكامل"
- الموقع "داخل المنطقة"

يجب على صاحب العمل ان ياخذ بعين الاعتبار البنود التالية من اجل عملية تقييم الطلبات:

- مهارات وتوافر خبراء الدعم الفني الداخلي في الموقع: لا يجب تقديم اي سيرة ذاتية لهم في عرض ابداء الاهتمام

- الشركاء/الممثلين المحليون: لا يجب تقديم اي سيرة ذاتية لهم في عرض ابداء الاهتمام.
- عمليات ضمان الجودة وشهادات لاصحاب العمل: ISO 9001 او شهاد اجتماعية وبيئية

لا يجب ان يزيد عروض ابداء الاهتمام عن 80 صفحة كحد اعلى

سلطة المياه الفلسطينية سوف تقوم باعداد قائمة مختصرة من 6 طلبات كحد اقصى من جميع الطلبات المقدمة، ويجب على الطلبات الست تقديم طلب لاقتراحات من اجل تنفيذ الخدمات الاستشارية.

يجب تقديم عروض ابداء الاهتمام للعنوان 2 في الاسفل في موعد اقصاه الساعة الثانية عشر ظهرا من يوم الاثنين الموافق 30 ايلول 2019

<p>العنوان رقم 1: لمزيد من المعلومات سلطة المياه الفلسطينية عناية: السيد رائد صوافطة مدير وحدة العطاءات شارع كمال ناصر – الارسال، المصايف الطابق السادس رام الله فلسطين تلفون: 0097222987665 فاكس: 0097222987336 جوال: 00970599814065 rsawaftah@pwa.ps</p>	<p>العنوان رقم 2 : لتسليم العروض دائرة العطاءات المركزية- وزارة الاشغال العامة والسكان عناية: المهندس سعيد ابو زيد المدير العام ام الشرايط- دوار الامين- مبنى وزارة الاشغال العامة تلفون: 0097022966006 فاكس: 0097022988582 جوال: + 970 592979098 بريد الكتروني: ctd@mpwh.pna.ps</p>
--	--

في حال أي تعارض مع النسخة الإنجليزية، فإن النسخة الإنجليزية من إعلان إبداء الإهتمام هي التي تسود.

---